



Brüssel, 22. juuli 2025
(OR. en)

10761/25

LIMITE

CORLX 633
CFSP/PESC 963
RELEX 824
MOG 63

SEADUSANDLIKUD AKTID JA MUUD DOKUMENDID

Teema: NÕUKOGU RAKENDUSMÄÄRUS, millega rakendatakse määrust (EL) 2023/1529, mis käsitleb piiravaid meetmeid seoses Iraani sõjalise toetusega Venemaa Ukraina-vastasele agressioonisõjale ning relvastatud rühmitustele ja üksustele Lähis-Idas ja Punase mere piirkonnas

NÕUKOGU RAKENDUSMÄÄRUS (EL) 2025/...,

...,

millega rakendatakse määrust (EL) 2023/1529, mis käsitleb piiravaid meetmeid seoses Iraani sõjalise toetusega Venemaa Ukraina-vastasele agressioonisõjale ning relvastatud rühmitustele ja üksustele Lähis-Idas ja Punase mere piirkonnas

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogu 20. juuli 2023. aasta määrust (EL) 2023/1529, mis käsitleb piiravaid meetmeid seoses Iraani sõjalise toetusega Venemaa Ukraina-vastasele agressioonisõjale ning relvastatud rühmitustele ja üksustele Lähis-Idas ja Punase mere piirkonnas,¹ eriti selle artikli 7 lõikeid 3 ja 4,

võttes arvesse liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrge esindaja ettepanekut

¹ ELT L 186, 25.7.2023, lk 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2023/1529/oj>.

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu võttis 20. juulil 2023 vastu määruse (EL) 2023/1529.
- (2) Nõukogu otsuse (ÜVJP) 2023/1532¹ läbivaatamise põhjal otsustas nõukogu, et selles sätestatud piiravate meetmete kehtivust tuleks pikendada 27. juulini 2026.
- (3) Nõukogu leidis, et määruse (EL) 2023/1529 III lisas esitatud loetelus tuleks ajakohastada kahe isiku ja ühe üksuse kohta tehtud kandeid.
- (4) Määrust (EL) 2023/1529 tuleks seetõttu vastavalt muuta,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

¹ Nõukogu 20. juuli 2023. aasta otsus (ÜVJP) 2023/1532, mis käsitleb piiravaid meetmeid seoses Iraani sõjalise toetusega Venemaa Ukraina-vastasele agressioonisõjale ning relvastatud rühmitustele ja üksustele Lähis-Idas ja Punase mere piirkonnas (ELT L 186, 25.7.2023, lk 20, ELI: <http://data.europa.eu/eli/dec/2023/1532/oj>).

Artikkel 1

Määruse (EL) 2023/1529 III lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisale.

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

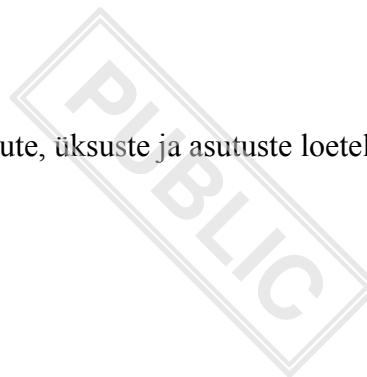
..., ...

Nõukogu nimel

eesistuja

LISA

Määruse (EL) 2023/1529 III lisa „Artiklis 3 osutatud füüsiliste ja juriidiliste isikute, üksuste ja asutuste loetelu“ muudetakse järgmiselt.



1) Jaos „A. Füüsilised isikud“ asendatakse kanded 7 ja 20 järgmistega:

	Nimed (trans-literatsioon ladina tähestikku)	Nimed	Identifitseerimisandmed	Loetellu kandmise põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
„7.	Mohammad-Reza Gharaei ASHTIANI	محمد رضا قرایی آشتیانی (kirjapilt pärsia keeles)	Ametikoht(-kohad): Iraani relvajõudude staabiülema asetäitja Sünniaeg: 1960 Sünnikoht: Teheran, Iraan Kodakondsus: Iraani Sugu: mees	Mohammad-Reza Gharaei Ashtiani on olnud Iraani relvajõudude staabiülema asetäitja alates 2024. aasta augustist. Ta oli Iraani Islamivabariigi kaitseminister (2021. aasta august kuni 2024. aasta august) ning vastutas ELi loetellu kantud Iraani kaitse- ja relvajõudude logistilise toe ministeeriumi eest. Nimetatud ministeerium vastutab Iraani relvajõudude planeerimise, logistika ja rahastamise eest. Samuti on ministeerium oluline osaleja Iraani kaitsetööstuses, millel on mitu konglomeerati ja allüksust, mis kõik tegelevad sõjalise varustuse teadus- ja arendustegevuse, hoolduse ja tootmisega, sealhulgas mehitamata õhusõidukite tootmisega.	31.5.2024

	Nimed (trans-literatsioon ladina tähestikku)	Nimed	Identifitseerimisandmed	Loetellu kandmise põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
				<p>Ministeerium on seotud ka mehitamata õhusõidukite tootmiseks mõeldud ühistehase rajamisega ning mehitamata õhusõidukite müümisega Venemaale nende kasutamiseks Venemaa agressioonisõjas Ukraina vastu.</p> <p>Iraani relvajõudude staabiülema asetäitjana koordineerib Mohammad-Reza Gharaei Ashtiani tavaarmeed ja islami revolutsioonilist kaardiväge (IRGC) ja teeb nende üle järelevalvet ning on Iraani kõrgeima juhi lähedane partner. Järelevalve IRGC üle hõlmab ka IRGC õhu- ja kosmosejõude, kes vastutavad Iraani mehitamata õhusõidukite programmi eest. Seega teeb ta järelevalvet nii raketi- kui ka mehitamata õhusõidukite programmi üle. Oma ametis toetab ta ka Iraani sõjalist koostööd Venemaaga.</p> <p>Iraani relvajõudude staabiülema asetäitjana on Mohammad-Reza Gharaei Ashtiani otseselt seotud Iraani mehitamata õhusõidukite ja raketiprogrammidega ning on seotud Iraani mehitamata õhusõidukite üleandmisega Venemaale tema Ukraina-vastase agressioonisõja toetuseks.</p>	

	Nimed (trans-literatsioon ladina tähestikku)	Nimed	Identifitseerimisandmed	Loetellu kandmise põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
20.	Mohammad Reza KHIABANI	خیابانی مدرس محمدرضا (kirjapilt pärsia keeles)	Ametikoht(-kohad): IRISLi direktor Kodakondsus: Iraani Sugu: mees Seotud üksused: Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL); Islamic Revolutionary Guard Corps Navy (IRGCN); Islamic Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organisation (IRGC/SSJO)	Mohammad Reza Khiabani on ELi loetellu kantud olulise Iraani mereveoettevõtja Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL) direktor. Aastaid on IRISLile või selle sidusettevõtjatele kuuluvad või nende hallatavad laevad olnud seotud sõjalise otstarbega kaupade veoga ja muu tegevusega, mille eesmärk on toetada Venemaad tema Ukraina-vastases agressioonisõjas ning relvastatud rühmitusi ja üksusi, mis ohustavad rahu ja julgeolekut Lähis-Idas ja Punase mere piirkonnas, eelkõige seoses islami revolutsioonilise kaardiväe (IRGC) ja mõne selle haruga, eeskätt (ELi loetellu kantud) islami revolutsioonilise kaardiväe merevägi (Islamic Revolutionary Guard Corps Navy – IRGCN) ning (ELi loetellu kantud) islami revolutsioonilise kaardiväe teadusuuringute ja isemajandamise džihaadi organisatsioon (Islamic Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organisation – IRGC/SSJO).	18.11.2024“.

	Nimed (trans-literatsioon ladina tähestikku)	Nimed	Identifitseerimisandmed	Loetellu kandmise põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
				<p>(E)Li loetellu kantud) islami revolutsioonilise kaardiväe merevägi ehk IRGCN muudab kontsernile IRISL Group kuuluvaid või varem kuulunud konteinerilaevu droonikandjateks. IRGCN on IRGC osa ning hõlmab mehitamata õhusõidukite divisjoni ja raketidivisjoni. IRGCN on seotud Iraani mehitamata õhusõidukite ja raketiprogrammidega ning Iraani rakettide üleandmisega relvastatud rühmitustele ja üksustele, mis ohustavad rahu ja julgeolekut Lähis-Idas ja Punase mere piirkonnas.</p> <p>IRGC/SSJO on IRGC teadus- ja arendusüksus, mis arendab ja toodab pinnaseradareid, sidesüsteeme, relvi, lahingusõidukeid ja elektroonilisi kübersõjaseadmeid. IRGC/SSJO on seotud Iraani mehitamata õhusõidukite ja raketiprogrammidega ning Iraani mehitamata õhusõidukite üleandmisega Venemaale tema Ukraina-vastase agressioonisõja toetuseks.</p>	

	Nimed (trans-literatsioon ladina tähestikku)	Nimed	Identifitseerimisandmed	Loetellu kandmise põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
				<p>Seega on Mohammad Reza Khiabani oma peamisel juhtival ametikohal IRISLi direktorina seotud Iraani mehitamata õhusõidukite ja rakettide ja nendega seotud tehnoloogiate üleandmisega Venemaale tema Ukraina-vastase agressioonisõja toetuseks ning relvastatud rühmitustele ja üksustele, mis ohustavad rahu ja julgeolekut Lähis-Idas ja Punase mere piirkonnas, ning on seotud IRGC harudega, eeskätt (ELi loetellu kantud) IRGC/SSJO ja (ELi loetellu kantud) IRGCN.</p>	

2) Jaos „B. Juriidilised isikud, üksused ja asutused“ asendatakse kanne 20 järgmisega:

	Nimed (transliteratsioon ladina tähestikku)	Nimed	Identifitseerimisandmed	Loetellu kandmise põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
„20.	Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL)	گروه کشتیرانی جمهوری اسلامی ایران (kirjapilt pärsia keeles)	Registreerimiskoht: Iraan Seotud isikud: Mohammad Reza Khiabani (direktor) Seotud üksused: Islamic Revolutionary Guard Corps Navy (IRGCN); Islamic Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organisation (IRGC/SSJO)	Islamic Republic of Iran Shipping Lines (IRISL) on oluline Iraani mereveoettevõtja. Aastaid on IRISLile või selle sidusettevõtjatele kuuluvad või nende hallatavad laevad olnud seotud sõjalise otstarbega kaupade veoga ja muu tegevusega, mille eesmärk on toetada Venemaal Ukraina-vastases agressioonisõjas ning relvastatud rühmitusi ja üksusi, mis ohustavad rahu ja julgeolekut Lähis-Idas ja Punase mere piirkonnas, eelkõige seoses islami revolutsioonilise kaardiväe (IRGC) ja mõne selle haruga, eeskätt (ELi loetellu kantud) islami revolutsioonilise kaardiväe merevägi (Islamic Revolutionary Guard Corps Navy – IRGCN) ning (ELi loetellu kantud) islami revolutsioonilise kaardiväe teadusuuringute ja isemajandamise džihaadi organisatsioon (Islamic Revolutionary Guard Corps Research and Self-Sufficiency Jihad Organisation – IRGC/SSJO).	18.11.2024“.

	Nimed (transliteratsioon ladina tähestikku)	Nimed	Identifitseerimisandmed	Loetellu kandmise põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
				<p>(ELi loetellu kantud) islami revolutsioonilise kaardiväe merevägi ehk IRGCN muudab kontsernile IRISL Group kuuluvaid või varem kuulunud konteinerilaevu droonikandjateks. IRGCN on IRGC osa ning hõlmab mehitamata õhusõidukite divisjoni ja raketidivisjoni. IRGCN on seotud Iraani mehitamata õhusõidukite ja raketiprogrammidega ning Iraani rakettide üleandmisega relvastatud rühmitustele ja üksustele, mis ohustavad rahu ja julgeolekut Lähis-Idas ja Punase mere piirkonnas.</p> <p>IRGC/SSJO on IRGC teadus- ja arendusüksus, mis arendab ja toodab pinnaseradareid, sidesüsteeme, relvi, lahingusõidukeid ja elektroonilisi kübersõjaseadmeid. IRGC/SSJO on seotud Iraani mehitamata õhusõidukite ja raketiprogrammidega ning Iraani mehitamata õhusõidukite üleandmisega Venemaale tema Ukraina-vastase agressioonisõja toetuseks.</p>	

	Nimed (transliteratsioon ladina tähestikku)	Nimed	Identifitseerimisandmed	Loetellu kandmise põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
				<p>Seega on IRISL seotud Iraani mehitamata õhusõidukite ja rakettide ja nendega seotud tehnoloogiate üleandmisega Venemaale tema Ukraina-vastase agressioonisõja toetuseks ning relvastatud rühmitustele ja üksustele, mis ohustavad rahu ja julgeolekut Lähis-Idas ja Punase mere piirkonnas, ning on seotud IRGC harudega, eeskätt (ELi loetellu kantud) IRGC/SSJO ja (ELi loetellu kantud) IRGCN.</p>	